Сембе масторонь пролетариятне, пуромода мавс!

Комсомолонь Вайгяль

ЛИСЕНЬДИ IV-це КИЗОСЬ

Мокшэрзянь ВЛКСМ-нь обкомть и Саранскяень горкомть газетасна

Адрессь г. Саранск, ул. Ленина 9 телефон № 1—72

3 МАРТСТА 1937 КИЗОНЯ 24 (398)

Лисеньди ковти 12-ксть

СТАЛИНСКЯЙ КОНСТИТУЦИЯТЬ ТОНАФНЕМАЦ ШКОЛАВА

Аф муят тяфтама школа, коса тонафнихне афолезь лувонда, афолезь кочксе марстонь пуромксса Сталин ялгать докладонц Чрезвычайнай 8-це Всесоюзнай С'ездса од Конституциять колга и соньцень сталинскяй Конституциять. Од Конституциять лувомстонза тонафнихнень ширьдя кепсеви Конституцияти крайфгема интерес. Аф фкя кемонь кизефкс арси тонафнихнень каршес, конат теест аф шарькодевихть. Сяс оцю интерес марта тонафнихне васфтезь **Молотов** ялгать телеграмманц, коса мярьгф школаса Конституциять тонафнеманц ушедоманц колга.

Сталинскяй Конституциять глубокайста тонафнемац школаса тонафнихненьди максы возможность тонадомс, лезды теест шарькодемс советскяй стройть основанзон, шарькодемс сянь, кодама всемирно-исторический сатфкст сатсь минь странаньке социализмать инкса тюремаса, коммунистический партиять и минь великай вожденьконь Ленинонь и Сталинонь руководствасион ала. Минь странань од ломаньтне, а сембеда пяк школаса тонафнихне шачсть советскяй властьть пингста. Синь аф содасазь сембе ся стака эряфть, кона савсь кандомс эсь лафту лангсост минь атяньконьди, аляньконьди-маманьконьди и аргоза брадоньконьди, сестраньконьди. Минь од ломаненке пользовандайхть сембе сят благатнень, сембе сят достояниять марта, конат сатфт минь странасонок. Но зато минь од ломаненьке кальдявста, аньцек книгаста содасазь, кода ульсть сатфт нят завоеваниятне.

Минь „Комсомолонь Вайгяль" газетаса тяда ингольдень номерса ушедоме пячатлама **Косарев** ялгать докладонц, кона ульсь тийф пропагандистонь школаса январь 19-це шистонза „**Сталинскяй Конституциясь и советскяй од ломаньтне**". Косарев ялгать тя докладоц минь газетасонок кармай макссевома эрь номерса и сон максы оцю лезкс тонафнихненьди и учительхненьди Конституциять тонафнемстонза. Тя материалсь эряви цебярьняста использовандакшнемс кода вспомогательнай материал, васендакигя педагогкненьди.

Лама фактне кортайхть сянь колга, што мянь тячинь шис велева минь школаньконь эзга, Конституциять тонафнемац ладяф кальдявста. Щайгофань районца Сивинень средний школаса ильня синьць педагогтне аф содасазь кода и кодама программа вельдя ушедомс Конституциять тонафнемапц. Эряви азомс МАССР-нь Наркомпросонь руководительхнень мезевок аф тиеньдемаснон тя кизефкстъ колга. Наркомпрости мянь тяярс бта мярьгат тя не касается. Аф указаният, аф план Наркомпроссь школатненьди мезевок ашезь куч.

Конституциять тонафнемац школаса оцю задача путни педагогтнень лангс. Преподаваниять эряви ладямс живойста, интереснайста. Аф эряви йотафнемс простой зазубривание, статьятнень коськста тонафнемаснон. Тонафнихненьди эряви живой примерса азондомс, сянь, кода минь аляньке, минь аргоза брадонькя шюдефтезь эсь версион, штоба сатомс тя радостнай эряфть. Тонафнихненьди эряви азондомс сянь, што минь од ломаненьке 18 кизоста сявомок пользовандай избирательнай правакса, а капиталистическяй странава нят праватнень эзда од ломаньтне лишеннайхть. Нят сембе кизефкснень од ломаньтненьди-тонафнихненьди эряви азондомс живой кеподькса и интереснайста.

—ооо—

Спасиба партияти, правительстваи и кельгома Сталин ялгати

Сире—Теризморга велеса аф кунара райисполкомть председателец макссь лама идь марта аватненди государственнай пособие.

Колхозницась Александра Воронкова ялгась получась 2 тьожяньт цалковай. Воронковась кортай: „Спасиба партияти, правительствати и кельгома Сталин ялгати. Тяшка оцю забота государствать ширьде народсь нингя ашезь няенде мзярдонга. Мон пуца сембе виезень, штоба идьнень тонафтомс коммунистическяй обществань стойкай строительс.

В. Каргин.

—ооо—

Аф юкстасаськ сталинскяй заботать

Селища велеса лама идь марта 11 семьят получасть государствать кядьста 2-нь тьожянь цалковай пособия. Кажнайсь тняра жа пособия получасть 3 ават Мокшень Мазкаяя велеса и фкя семья Мокшень Полянкаса.

— Минь содасаськ, — кортайхть аватьне,—што тя пяк оцю забо тась кельгома вожденьконь Сталин ялгать. Советскяй народсь мзярдонга аф юкстасы сталинскяй заботать.

Д. Маскайкин.

Слободань р-н.

„ПВХО-нь" 80 значкистт

Саранскяень 12-це № средняй школаса 80 школьникт получасть ПВХО-нь (противовоздушнай и химическяй оборонань) значект. Значект получасть аф аньцек старшай, но и младшай классонь школьникне. 10 школьникт 5-це класстъ эзда тяфта жа получасть ПВХО нь значект.

Сембе нят школьникне горлятся сянь инкса, што синь мяштьснон мазелгофнесазь значекне.

Н. М.



Эсь братонц Лагода Семенгь вастс, кона геройкс юмась Дальняй Востокопь границатнень арелямста, арась сонь братоц Лагода Иванць.

СНИМКАСА: старшай лейтенантсь Кочетков ялгась, японскяй нарушительхнень каршес боень участникс, поздравляет Иван Лагодань частьти зачисляндамац марта. Иван Лагодать кядьса шавф братонь винтовкац.

Фотось РУСАНОВОНЬ (СОЮЗФОТО).

АЛЬВАРЕС ДЕЛЬ ВАЙОСЬ ИСПАНИЯСА ПОЛОЖЕНИЯТЬ КОЛГА

Валенсия, 27. Испанияса иностраннай тевонь министрсь Альварес Дель Вайось тийсь тяфтама заявление Испанияса положениять колга:

„Фронттнень эса положениясь значительна сяда цебярьгодсь мекольдень кафта недялятнень пингста. Республиканскяй армиясь пяшкся вийда, и следовательна, мон кеман будущайти и марнек оптимистичнайста настроенаян войнать исходонц колга",

Войнать возможнай продолжительностенц колга кортамста, Альварес дель Вайось азозе, што тя марнек зависит ся лезксть эзда, конань мятежникне получакшнесазь лия странатнень эзда.

Кортамок Испаниять тевензонды аф шоворокшнемать лангса международнай контрольть колга, Альварес дель Вайось азозе: „Монь кядьсон уликс сведениятнень коряс, контрольть проектсонза улихть кой-кодама лафча ширет.

Тейне, няеви, што абсолютно правильнай морской контрольть сатоманцты единственнай средствась ащекшни сянь эса, штоба комбинировандамс иностраннай державатнень флотснон. Германиянь и Италиянь судатнень поведениясна соньць эсь инксонза кортай сянь колга, мес республиканскяй Испанияса кивок синьдеест аф кеми".

Испанияса внутриполитическяй положениять колга кизефксть коряс Альварес дель Вайось азозе: „Войнать победнайста аделавоманц инкса сембе партиятнень единствати стремлениясна нинге сяда виякомсь Малагать падениядонза меле".

Сяда тов Альварес дель Вайось азозе: „Каталониять, баскнень странаснон и Испаниять лияды пяльксонц, кона ащи республиканскяй правительствать кядь а, йотхса сотрудничествась арси эрь шиня коль сяда теснакс. Сембе ся, мезе корхнихть Испанияса якобы Советскяй правительствать колга, ащи сплошной вымыслакс. Испаниясь ащи парламентскяй демократическяй республикакс, конац тюри соньцень независимостенц инкса. Испанскяй народть изумительнай боевой духоц, конац няевсь Испаниять историясонза тя критическяй ингть эзда, ащи залогокс испанскяй демократическяй республикать победанцты залогокс".

—ооо—

Мятежникне потайхть

Валенсия, 27. Южнай фронтса, Алькало Ла Реаль секторса республиканецнень успешнай наступлениясна кармафтозень мятежникнень потама 10 километрда ламос. Республиканецне кяrозь машина кить, конац содоньцы Алькало Ла Реальть Приего Де Кордова важнейшай стратегическяй пунктть марта.

Париж, 27. Кода азонцы баскскяй правительствась, минатне, конат кунцефт 2 ковда тяда инголе Бильбао портть маласа и тщательнайста исследованнайхть, германскяйхть и ульть заложенайхть германскяй военной карабля марта.

46

СТАЛИНСКЯЙ КОНСТИТУЦИЯСЬ И СОВЕТСКЯЙ ОД ЛОМАНЬТНЕ*)

А. Косарев

Кодак аньцек СССР-нь трудяйхне, Ленинонь—Сталинонь партиять руководстванц ала, 1917-це кизоня валхтозь властьста буржуазиять и сявозь властьть эсь кядезост, синь ладясть народть оцю пяльксонц интересонзон коряс наиболее демократическяй государственнай устройства.

Но классовай тюремань обстановкась вешсь демократиять койкодама ограничениянц, сяс мес пролетариатти эрявсь люпштамс враждебнай класснень сопротивленияснон. Нят ограничениятне ульсть шарфтфт сембедонга пяк эксплоататорскяй элементтнень каршес.

Тяни жа СССР-са социализмать окончательнай победац макссь возможность валхтомс и машфтомсня ограничениятнень.

Советскяй демократиясь аф содай сяда лама кодамовок из'ятият, кодамовок оговоркат, сяс мес эксплоататорскяй классне окончательна машфтфт, а советскяй властьсь арась аф сяськови вийкс.

Современнай капиталистическяй странатнень конституциясна, ильне наиболее „демократическяйхнень", кода кепедьксонди, США ть, Франциять, Англиять, служайхть населениянь меньшинствать большинствать лангса, лиякс азомс эксплоататорхнень эксплуатируемайхнень ланrса господстваснон кемекстамаса цельхненди.

Буржуазнай странатнень конституциясна, конатнень лувксса и кода синь лемнесазь „демократическяй" конституциятневок, лисендихть капиталистическяй стройть незыблимостенц колга убеждениять эзда и кемекснесазь капитализмать устоензон.

Минь конституцияньке жа исходит сембе трудяйхнень интересснон эзда и служай аф аньцек эксплоататоронь класснень машфтомаса цельхненди, конань минь ни сатоськ, но и ломаньтнень сознаниясост и экономикасост капитализмань пережиткатнень окончательна машфтомаса цельхненди.

Сон служай социалистическяй стройть лиякс азомс классфтома обществать кемекстамаса цельхненди; сон нажечни социализмать устоензонды и кемекснесынень революциять завоеваниянзон законодательнай порядкаса. Сон обеспечендакшнесыне сембе трудяйхнень, сембе народть интересснон.

Именно тянкса сон ащи инь демократическяй Конституциякс мирса.

Сталинскяй Конституциясь ащи инь демократическяйкс аф аньцек тиниень пингть уликс конституциятнень йоткса, но и йотай пингеня уликс конституциятнень коряска.

XVII—XVIII векнень эзда Западнай Европань лама передовой странатнень эзга йотась величайшай буржуазнай революциянь волна. Историясь вантфтсь синь эздост всякай конституционнай документт, и минь улихть возможностеньке сопоставить синь минь сталинскяй Конституциянкень марта.

Вов, кепетьксоньди, знаменитай „Декларация прав человека и гражданина", конац примаф 1789 кизонь августть 26-це шистонза Франциянь Национальнай пуромксть марта. Сонь эсонза сьормадфоль, што „сембе ломаньтне шачендыхть свободнайкс и равнайкс, што синдеест неотемлемай правакс ащихть свободась, безопасностьсь, угнетенияти сопротивлениясь".

Сембе сяка тяса жа гражданинть неотемлемай правазон лувксса и ульсь частнай собственностьсь. Декларациясь башка подчеркивала, што **„собственностьсь есть нерушимай и священнай права"**.

Декларациять ня статьяснзон эса ульсь непримиримай противоречие. Тоса, коса господствует частнай собственностьсь, не может улемс действительнай свобода и подлиннай равенства. Тянь эса Франциянь трудяйхненьди савсь убедиться пяк курокста.

1793 кизоня парижскяй беднотань представительхнень эзда фкясь—Жак Русь национальнай конвентть инголе выступлениясонза кортась:

„Свободась—аф мезе лия, кода шава призрак, мзярда фкя классь может безнаказанно кирьнемс вачеда омбоцеть. Равенствась—шава призрак, мзярда козясь монополиянзон улемок пользовандай эстиенза подобнай эряфонь и куломань правать марта... Неужели жа мошенникть собственностец сяда пяк священнай чем ломаньть эряфоц?"

Вов лия конституциянь кепетькс—Польшань конституциясь, конац примаф 1935 кизоня. Тя конституциять 32-це статьяц кортай, што сеймсь (польскяй парламент) „пуропневи депутаттнень эзда, конат кочксевихть всеобщай, тайнай равнай и прямой голосования марта".

Кода бтта полнай демократие. Но ни тянь мельгя моли статьясь тя конституцияса сембе од ломаньтнень 24 кизоти молемс лишандакшнесыне кочкамань правада и 30 кизоти молемс сембе од ломаньтнень — кочкафокс улемс правада. Тяка жа статьясь макссι права правительствати ладсемс „ломанень категорият, конат лишеннайхть кочкамань и кочкафокс улемань правада синь эсост моральнай или умственнай качестватнень аф улемаснон сюнеда".

Аф стака шарькодемс, што польскяй пантнень представленияснон коряс тяфтама „моральнай" и „умственнай" качестваса не обладают именно рабочайхне и крестьянтне.

Сейму кочкаф депутатсь должен максомс обет, што сон кармай заботендама панскяй польскяй государствать „достоинстванц, целостенц и мощенц" колга. А „обетонь максомань атказамась али обетсь, конац максф оговорка марта, равнай вийса ащи мондатть аф примаманцты".

Но и ня сембе оговоркатне вельхневихть избирательнай законть марта, конанц коряс депутатокс кандидатт могут выдвигать аньцек окружной избирательнай комиссиятне, конатнень эса фашистскяй лагерень бюрократияда обеспечендаф сомненияфтома большинство.

Тяфта няеви „всеобщай, равнай прямой и тайнай избирательнай правась" капиталистическяй манерса.

Но ильне тяфтама правящай кучкать угодас специальна кочксеф парламентткя ащ пяк оцю праванза: вдь „государствать лангса во главе ащи республикань президентсь", конац ответственнай аф народть инголе, а „шкайть и историять инголе",—кода тянь колга кортай польскяй конституциять 2-це статьяц.

Буржуазнай конституциятнень сутьсна ильне сембеда демократическяйхнень, ащекшнесь и ащекшни именна сянь эса, што синь освящандакшнесазь и ванфнесазь козятнень собственностьснон. Сяс синь мзярдонга не могут максомс видексонь демократия народть оцю пяльксонцты, конань аш соньцень собственностец. Праватне и свободатне, конатнень синь азончнезь, лядонцть аньцек **формальнайкс**.

Но ильня формальнай демократияське буржуазнай обществаса ограничендаф и урезаннай. Сявсаськ кепедьксонди граждантнень избирательнай праваснон.

Ламоц тяниень буржуазнай конституциятнень эзда азончнихть всеобщай избирательнай права. Но тя йофси не значит, што эрь гражданинть улихть праванза кочксемс и кочкафокс улемс.

Васендакигя, пяк лама странава, кепедьксонди Франциясa, Швейцарияса и лиява, аф нолявихть выборхненди аватне, а тя пцтай населениять пялец, конац сразу буржуазиять марта путневи аф рабноправнай положенияс.

Омбоцесь, везде аф максевихть кочкамань прават од ломаньтненди. Американь Соединеннай Штаттнень эса активнай избирательнай праваса (кочксемс праваса) пользовандайхть нят ломаньтне, конатненди аф 21 кизода кржа а пассивнай избирательнай праваса (кочкафокс улемс праваса) конгрессу кочксематнень пингста—аф 25 кизода одтне, а сенату кочксемста—аф 30 кизода одтне. Тяфтама жа законт мольфневихть Франциясa, аньцек ся разницать марта, што тоса сенату кочкафокс не могут улемс 40 кизода од ломаньт. Лама лия странава (Польшаса, Румынияса, Финляндияса и лиява) активнай и пассивнай избирательнай правась максеви аньцек 24-25 кизонь возрастста сявомок, причем Польшаса кочкафокс улемань правась максеви аньцек 30 кизонь возрастста.

Эста кода капиталистическяй странатнень эса од ломаньтне йофси аф нолявихть выборхнень эса участвовандама, СССР-са синь келиста таргсевихть государствать марта управляндама: велень советонь члентнень составса 350 тьожаньт од ломаньть 25 кизоти молемс, ошень советонь члентнень составса—36 тьожаньть.

Колмоцесь, кой-кона странатнень эса существовандай и имущественнай цензовок. Кочксемс улихть правасна аньцек сятнень, конат пандыхть государствати определеннай,—и тяконь шовор аф йомла,—подоходнай налог, лиякс азомс козятнень а аф рабочайхнень, аф ашу крестьянтнень.

Нилецесь, избирательнай правась ограничендакшневи образовательнай цензть марта. Кепедьксонди США-нь 5 южнай штаттнень эзга 2,2 миллионт взрослай негратнень эзда нолявихть выборхненди аньцек 19 тьожаньт ломань; илядыхненди аф максевихть избирательнай прават бта сяс, што синь аф содасазь английскяй кяльть.

Ветецесь, ули оседлостень ценз. Сянкса, штоба улельхть праватне выборхнень эса участвовандамс, эряви эрямс тя местностьса аф 6,12 али ильне 24 ковда кржа. Тянь марта лишандакшневихть избирательнай праватнень эзда работафтомтне, конат вынужденнайхть якамс вастста-вастс сянкса, штоба мумс работа, сезоннай рабочайхне и ст. тов.

Мезе жа лядонды тяфтама всеобщай избирательнай правать эзда сембе нят ограниченияда меле?!

Но и тявок кржа. Буржуазиять улихть пяк лама способонза сенди, штоба сталгофтомс рабочайхненди парламенту эсь представительснон йотафнемаснон.

Васендакигя выборнай кампаниятнень эса участвовандамась содонф пяк оцю расход марта. Тяфта, Мюр профессорть подсчетонзон коряс Англияса парламентонь эрь члентъ кочкамац стякшни средняйста 1.000 фунтт стерлингс (25.000 цалковайс). Коста синь сявомс рабочайхненди? США-са президентонь кочкаматнень эса участвовандамась стякшни кажнайти кафта оцю партиятнень (республиканскяйть и демократическяйть) эзда 10 миллионт долларда ламос (50 миллионт цалковайда ламос). Анокс содаф, што тя тиеньцы недоступнайкс избирательнай кампанияса участвовандамать сятненди, конатнень аш средствасна. Мекелангт, крупнай капиталисттне ноляйхть лама ярмакт теест угоднай кандидатонь кочкаманди.

Пяк сидеста рамсевихть вайгяльхть и люпшнихть избирательхнень лангс. Штоба няфтемс сяда нагляднайнаста, „кода тя тиендеви", ванцаськ фкя американскяй докторть рассказонц, выборхнень эса сонь участвовандаманц колга.

„...Аф ламода Иллинойс штатонь конгрессти выборхнень йотафтомода инголе,—азонць сон,—тейне кудозон сась ломань, конань вестеньгя мон тяда инголе ашине няендя.

— Тонь, кажется, ули стирьце и сон вов ни виле кизот учси учительницань васта?—Мон подтвердил.—Так вов,—мярьгсь монь апак учсек инжизе,—кда тон кармат голосовандама минь кандидатоньконь инкса, минь постараемся путомс тонь стирьцень работас. Но кла тон кармат голосовандама минь противниконьконь инкса, то тяса ни мон могу азомс тверда: мзярдонга тонь стирьце аф получай работа, мзярдонга сон аф ули учительницакс..."

Тяфта насиловандакшневи (трудна азомс тя лия валса) избирательхнень волясна буржуазнай демократиянь странатнень эса.

Но ильне тяфта кочкаф парламентскя аф ащи странаса полновластнай азоркс. Тевса сонь властец пяк ограниченнай.

Сон ограниченнай, васендакигя, верхняй палатать существованиянц марта, конац может лоткафтомс нижняй палатать марта примаф любой законть. А верхняй палатась сембе капиталистическяй странатнень эзга пуропневи аф демократиянь коряс. Англияса лордтнень палатасна пуроптф васендакигя аристократическяй фамилиятнень представительснон эзда: герцогтнень, графнень, виконттнень и лиятнень эзда, конат сувсихть сонь эзонза наследственнай правать коряс. Тяда башка, корольть ули правац назначандамс лордтнень палатазост любой лувксса од члент. Японияса цэронь палатась ащи 16 кровень принцста, 13 князьста и 30 маркизста, 17 выборнай представительхть графнень эзда, 65 представительхть виконттнень эзда и 66 представительхть баронтнень эзда. Теест прибавсеви 121 ломань, конатнень персональна назначандакшнесыне императорсь „заслугаснон инкса" (сембеда сидеста министерхнень али крупнай чиновникнень эзда), 64 представительхть нят ломаньтнень эзда, конат паннихть кизоти 300

(Поладксоц 3-це страницаса)

*) Поладкс. Ушедксонц ванк „Комсомолонь вайгяль" газетать 23-це номерсонза.

В. М. Молотовть лемса Московскяй энергетическяй институтонь студенттнень социалистическяй соревнованиясьнон колга

ВЛКСМ-нь Центральнай комитетть и СССР-нь СНК-ть эса высшай школань тефнень колга Всесоюзнай комитетть путфкссна

СССР-нь СНК-ть и ВКП(б)-нь ЦК-ть высшай школать колга решениясьнон пяшкодеманц инкса тюремаса В. М. Молотовть лемса Московскяй энергетическяй институтонь студенчествать, профессурать и преподавательхнень йоткса келиста келептевсь индивидуальнай социалистическяй соревнованиясь, конац направленнай тонафнемать оцю качестванц лангс, советскяй студенчествать культурно-политическяй кругозоронц и обороннай аноклаф шинц лангс.

Институтть соревнованиясонза важнейшай об'ектокс ащихть: семестровай обязательстватне максомс экзаментнень и зачеттнень тя или тона дисциплинатнень коряс, а отличникнень—сембе дисциплинатнень коряс „отличнайста" и срокста;

научно исследовательскяй работаса участиянь примамась, конац йотафневи кафедратнень марта, и всякай ладса научно-техническяй кружокнень эса тийф работать колга отчетонь максома марта докладонь, рефератонь, конспектонь видса и ст. тов;

Маркстъ, Энгельсть, Ленинть, Сталинть важнейшай произведениясьнон первоисточникнень коряс крхкаста тонафнемасна;

кабинеттнень и лабораториятнень эса практическяй работатнень пиньгстост и оцю качества марта пяшкодемасна, а тяфта жа кафедратнень марта ладяф заданиятнень пяшкодемасна.

Москувонь энергетическяй институтонь студенттнень марта ня основной обязательстватненди дополнениянди йотафневсь работа иностраннай кяльхнень крхкаста тонафнемаснон колга и физкультурнай и оборонной анокпаф шисьнон колга (ворошиловскяй стрелоконь значеконди и 2-це ступенень ГТО-нь значеконди нормань максемась, летчикнень и парашютистонь анокламась, военнай специальностьтнень эзда фкя специальностень тоналомась и ст. тов).

Келептьф социалистическяй соревнованиять вельде сатф студентнень сяда цебярь успеваемостьсна, научно-техническяй кружокнень касомасна, военно физкультурнай работать вишкемемац.

Тяфта, кепетьксонди, тонафнемань йотай кизоня ульсь 47 студент, конат тонафнесть сембе дисциплинатнень коряс отличнайста. А тя учебнай кизонь васенце семесторста 158 студенттнень сембе дисциплинатнень коряс отличнайхть оценкаса, 521 студенттнень сембе дисциплинатнень коряс 50 процентта лама отметкаса отличнайхть, тяка лувксса 231 ломаньть—75 процентта лама сембе предметтнень эзда отличнайхть отметкасна.

Кда йотай кизоня кафедратнень научно-исследовательскяй работасост и научно-техническяй кружокнень эса примсесть участие аньцек 140 студентт, тяни тя лувксса кассь 395.

Кассь студенттнень лувкссна, конат занимандайхть первоисточникнень коряс Марксонь, Энгельсонь, Ленинонь, Сталинонь произведениясьнон тонафнемаснон колга кружокнень эса.

Иностраннай кяльхнень крхкаста тонафнемаснон колга кружокнень эса 121 ломаньть вастс тяни тонафнихть 250 студентт.

Московскяй энергетическяй институтса соцсоревнованиять успехса туфталхнень эзда фкя туфталкс ащи индивидуальнай соревнованиять конкретнайста пуроптомац и соревнованиять молеманц няфнемац, инь цебярь отличникнень работаснон няфнемасна и эрь шинь конкретнай контроль обязательстватнень пяшкодемасост специальнай досканъ и витринань организовандамать вельде, конат посвященнайхть соцсоревнованияти, печатть работанцты бюллетенень, фотогазетань нолдамати, студентнень инь цебярь работаснон (графическяйхнень, чартежнайхнень, дипломнайхнень) популяризациясна.

Тяконь марта эряви няфтемс МЭИ-нь студенттнень соревнованиясьнон йотафтомаса существеннай афсатыкссь—аф кальдявста келептемок работать отличникнень марта, институтонь дирекциясь и общественнай организациятне ашесть машта распространить сонь тонафнемань ударникнень—од отличникнень тя важнейшай резервть лангс.

Высшай школать колга Всесоюзнай комитетсь и ВЛКСМ-нь Центральнай комитетсь **путнесазь**:

1. Лувомс цебярренди В. М. Молотовть лемса Московскяй энергетическяй институтонь студентнень соцсоревнованиянь опытснон.

Шарфтомс институтонь дирекциять и общественнай организациятнень мяльснон тонафнемаса ударникнень марта кальдявста работамать лангс.

2. Рекомендовать высшай школань директорхненди и общественнай организациятненди келептемс студентнень индивидуальнай соревнованиясьнон, сявомок основас вяре азф об'екттнень и организовандамок систематическяй контроль социалистическяй обязательстватнень пяшкодемаснон мельгя инь цебярь отличникнень и ударникнень работань опытснон келиста няфнемац, эрь семесторть аделама пяленза соревнованияти окончательнай итогонь тиемать марта.

Студентнень работасост показателькс ащихть экзаментнень и зачеттнень оценкасна и профессорхнень и преподавательхнень эрь отличникти и ударникти отзывсна.

3. Ладяяс азондомс, што отличникекс ащихть ся студентне, конат успевают сембе дисциплинатнень коряс отличнайста. Отличникнень лувксс могут улемс лувфт станя жа факультетонь декантнень и кафедрань руководительхнень представленияснон коряс ся студентне, конатнень улихть аф 75 процентта крха отличнай оценкасна, а илялыхнень коряс—аф „удовлетворительнада" йолмат и тяка жа пингт йотафнихть серьезнай научнай работа или улихть выдающай успехсна, крайняй мераса, фкя предметонь тонафнемаса.

Тонафнемаса ударникекс ащихть ся студентне, конатнень улихть аф $^{1}/_{3}$ крха отличнай отметкасна, а иляды предметтнень коряс—аф „удовлетворительнайда" кржат.

Отличникысь и ударникысь должент улемс примеркс иляды студентненди и служамс дисциплинированностень, сознательностень и активностень образецекс.

4. Лувомс аф правильнайкс, мзярда башка учебнай заведениятнень эзга распространяндакшневихть обязательстватне, конат сувафнихть пунктт студентнень прямой обязательстваснон колга, а тяфта жа общай и аф конкретнай формулировкат, кода, кепетьксонди, „улемс культурнайкс", „цебярьста тонафнемс", „афолхть уль кальдяв оценкат" и ст. тов.

Лувомс станя жа аф правильнайкс факультеттнень али институттнень марта ладяф кодама либо контрольнай цыфратнень, конат определяют тонафнемаса отличникнень, ударникнень лувкссьнон, успеваемостень оценкатнень и ст. тов.

5. Эряви сембе индивидуальнай договорхнень эса соцсоревнованиять колга конкретнайста азондомс эсь лангозост обязательстван сявемать: оценкань получамась, экзаменонь срокомь максомась, Маркстъ, Энгельсть, Ленинть, Сталинть произведениясьнон тонафнемасна, производственнай практикань показательхне.

6. ВЛКСМ-нь ЦК-сь и СССР-нь СНК-са высшай школать колга Всесоюзнай комитетсь азондыхть уверенность, што высшай учебнай заведениянь директорхне и профессоросно-преподавательскяй составсь всякай лаца лездыхть студенчествати соцсоревнованиять организацияса наукатнень высотаснон, техникать и культурать овладенияснон инкса.

ВЛКСМ-нь Центральнай комитетть секретарец Д. Д. ЛУКЬЯНОВ.

СССР-нь СНК-са высшай школать тевензон колга Всесоюзнай комитетть председателец И. И. МЕЖЛАУК.

СТАЛИНСКЯЙ КОНСТИТУЦИЯСЬ И СОВЕТСКЯЙ ОД ЛОМАНЬТНЕ

(КОСАРЕВ ялгать докладстонза. Поладксоц)

менда лама прямой налогта и 4 представительхть академияста.

Тяда башка, парламентть властец странатнень сембеда ламоснон эзга ограничендаф корольть али президентть существовандаманц марта, конац, вчастности, может распускать парламентть. Правительствась тяфта жа пяк лама случайста тя али лия степеньца аф зависимай парламентть эзда. Кепедьксонди, Англияса 1935-це кизоня премьер министрсь Болдуинць самостоятельна тиезе министерхнень кабинетснон реорганизациянц и ильне атказась тя реорганизациять причинаснон колга кизефксть парламентса кочксеманц вада.

Тяфтама условиятнень пингста парламентсь арси „говорильняс", а видексонь властсь сятнень кядьса, конат ащихть сонь эшксонза: капиталть апак короновандак королензон кядьса. Тянь и азозе Ленин эсь нюрьхкяня изречениясонза: „Капиталть виец—сембесь, биржась—сембесь, а парламентсь, выборхне—нят марионеткат, куклат..."

Сравниндасть нят капиталистическяй порядкатнень марта Советскяй Союзть государственнай устройстванц Миньцонок существовандай сембедонга демократическяй избирательнай права—всеобщай, прямой, равнай выборхт, савала голосовандазь. Минь мезевок аф сявенттяма тя правать эзда и аф тиендтяма кодамовок огорожат теенза.

Минь странасонок капитализмать вакссти пяк ламода сяда цебярьста тийфт государственнай властень органтне. Миньцонок аш верхняй и нижняй палатат. Синь вастозост СССР-нь Верховнай Советть составса улихть кафта равноправнай палатат: Союзонь Совет и Национальностень Совет, конатнень эса представленнайхть минь странанькон населениянц аф аньцек общай интересона, но и эрь национальностьть интересонзовок. Минь аш единоличнай президентоньке—исполнительнай властень главаньке, конац аф зависимай народнай представительствать эзда. Сонь вастозонза ули СССР-нь коллективнай президент—Верховнай Советть Президиумоц, конац марнек подотчетнай Верховнай Советти, станя жа, кода подотчетнай теенза Советскяй Союзть правительствацка. Тянь коряс СССР-са сембе властсь ащи **народть из бранникензон** кядьса.

Сембень тянь эзда может улемс тийф аньцек фкя вывод: аньцек минь странасонок йотафтф эряфс „демократия", лиякс мярьгомс народонь самодержавие понятиять видексонь и буквальнай смыслац.

„Демократиясь капиталистическяй странатнень эса, коса улихть антагонистическяй класст,— кортась Сталин ялгась,—ащи меколь день лувксса виихненди демократиякс, имущай меньшинстванти демократиякс. СССР-са демократиясь, мекеланкт, ащи трудяйхненди демократиякс, лиякс азомс, сембенди демократиякс. Но тянь эзда следует, што демократизмать основанза нарушандакшневихть аф СССР-нь од Конституциять проектонц марта, а буржуазнай конституциятнень марта. Вов мес мон арьсян, што СССР-ть Конституциян ащи мирса единственнай, песта пес демократическяй Конституциякс" *)

(Пец моли).

*) Советонь Всесоюзнай Чрезвычайнай VIII-це С'езда докладстонза.

Школьнай радио кружокть работац

Яковлев Женять руководстванц марта саранскяень 31-це № железнодорожнай школаса организовандаф радио кружок. Тя кружоку сувасть 17 ученикт. Радио кружоксь ладяязе эсь работанц аф кальдявста. Школаса панчф радиокомната. Кружоконь члентне путсть репродуктор кабинеттнень эзга, коридору. Сидеста кулят аф аньцек лия ошень передачат, но и кулят школьнай передачатка, хотя и школаса аш микрофонга. Но юнай радиолюбительхне приспособили репродукторть и синць тийсть „радиоузел", конанц вельде тиендихть школьнай передачат: концерт, грамзапись, лекцият и ст. тов.

Ученикне тянь лангс аф лотксихть, а нингя йорайхть тиемс телевидение. Синь йорайхть аф аньцек кулцендомс радиоть мезе передают, а няемс кие передает.

А. Дмитриев.



СНИМКАСА: Мокшэрзянь национальнай драматическяй театрань коллективсь Днепропетровскяйса гастрольхнень нахксемста.

Самышкинть опытоц сявомс лиятненди

Рузаевкань районца „Пролетарии" колхозонь комсомольскяй организацияса пропагандистокс политграмотань кружокса работай Самышкин ялгась. Сонь кружокоц районца арси сембеда примернайкс и инголи моликс.

Самышкин ялгать кафта кизонь работасонза ашель фкявок стама случай, штоба сязевольхть занятиянза, али кивок слушателензон эзда молель занятиясь апак аноклак.

Йотай кизонь кружокоц, коса ульсь 10 ломаньть оцю сатфкс марта аделазь программаснон и тяни тонафнихть ВКП(б)-ть историянц тонафнема кружокса.

Самышкин ялгать од кружоксонза 7 комсомолецт и 5 арсоюзнай од ломаньть, конат кружокса цебярьста тонафнемаснон вельде арсихть примернайкс колхозса, конань инкса пяледа ламосна колхозонь правлениять марта казьфт. Тяфта казьфт Сундуковась, Родичинкинць, Илистратовсь и лиятне.

Кружокть слушателец Дворникова ялгась колхозникнень марстонь пуромксэсот, кода инь цебярь показатель марта работай колхозникца, кочкаф ОТФ нь заведующайкс.

Самышкин ялгать работама пингстонза комсомолонь организациясь кассь 15 ломаньц. Сембе нят комсомолу сувайхне ульсть сонь кружоксонза слушательхть. Сембе синь тяни колхозса инь инголи молии колхозникт. Вов Илистратовть —280 трудшиц, Родчинкинть—300 трудшиц и ст. тов.

Самышкин ялгась цебярьста работанц ладязе аньцек сянь вельде, што сон маштозь содончнесы программнай материалть эсь колхозстост уликс факттнень марта. Тяфтама сочетаниясь пяк кепсесы кружокса тонафнихнень желанияснон, нинге сяда цебярьста кошерясыне кружокса и эсь лангсост работамати.

Кружокса работамать цебярьгофтомодонза башка тяфтама тевсь лездсь и лезды слушательхнень производстваса работамасонды, социалистическяй собственностьть ванфтомансты.

Вов фкя тяфтама характернай занятиясь, конань колга ашкода аф сьормадомс.

Тевсь ульсь тяфта:

Занятияне кружокса ушедсть кода и ялан тяда инголе—3-це частса.

Сембе слушательхне ульсть анокт занятиятненди кода и эряви. Стенаса ульсть повфтафт географическяй картат, шра лангса глобус, слушательхнень щамсна кайсефт, кудсь валда и лямбе.

Социалистическяй собственностень темать колга кортамок Самышкин ялгась лоткесь стама ломаньтнень лангс, конат шорьсихть социалистическяй собственностьть ванфтоманцты, конат салсихть социалистическяй паршить эса. Сон азондозе, што тяфтама ломаньтне арсихть врагокс социалистическяй строительствати и ст. тов.

Тяфтама фактт ульсть синь колхозсостка, конатнень лангс и лоткесь Самышкинць.

Сонь кортамодонза меле кортасть слушательхне, конатнень ингоде ульсть книгат и конспектт.

Слушательсь Храмов ялгась кортамстонза лоткесь од факт лангс, конат апак содактольхть колхозонь правлениять и слушатель ялганзондывок. Сон азондозе кода колхозть завхозоц воровск й махинациянь вельде салси общественнай ярмакт. Занятияда меле тя фактть максфоль „Легкай кавалерияти" конац сонь проверендазе и сяс, што кортамась колхозть завхозонц колга кемекставсь факттса, то ворсь ульсь лихтьф лангу, валхтф работаста и судендаф.

Тяфтама случайда тя кружокть работаса ульсь пяк лама.

Соньць Самышкинць аделась начальнай школа. Пяк лама работай эсь лангсонза. Сонь соньцень библиотекац, коса лувондови сядошка книга. Синь йотксост Лениноньт-Сталинонь произведениясна, тяда башка художественнай литературацка ули.

И. В—н.

ОТЛИЧНАИ СТРЕЛОК

Катонинннай фабрикань рабочайсь Напалков Иван Иванович ялгась пяк оцю мяльса тонафнесы военнай тевть. Иван Ивановичсь 4 кизот ульсь гражданскяй войнаса. Тяни теенза топоць 44 киза, а военнай тевть кельгсы нингя сядонга пяк. Сонь лама военнай тевть колга литературац и военнай тевти танафнесыне эст идензон и аванцка.

1934-це кизоня кармань авазень тонафнемонза мелкокалибернай винтовкаста ляцендема,—кортай Напалков ялгась,—кафта ковда меле сон тонаць станя ляцеме, што 10 метра расстоянияста кармась повондома 10 трешнек ярмакть кругс. Тяни монь семьясон сембе машттама винтовкаста ляцемя и содасаськ кода пользоваться противогазть марта.

1936-це кизоня тунда стрелковай соревнованиятнень эса, Иван Ивановичсь сявозе васеньце васстъ и эста теенза макссть ворошиловскяй стрелоконь значек.

— Военнай тевсь эряви содамс сембенди,—кортай Напалкин ялгась.—Минь содасаськ, што аф тяни, эста ванды человечествать врагонза сркафтсазь кровопролитнай войнать и васендакигя минь роди-нанекень каршес.

Тейнек эряви улемс эрь минутаста анок. Монь семьязе анок врагть каршес тюремс и мзярда родинанеке мярьги, карматама Якстерь Армиять боецензон марта марса тюрема врагть каршес.

Горьканов.

Пяшкодьсаськ Сталин ялгать заданиянц

Ежка велень „Валда-Ян" колхозсь кемоста тюри урожайть касфтоманц инкса. Январть 1-це шистонза сявомок и февральть 10-це шинцты самс колхозсь усксь паксяв 97 тоннат назем.

Васенце бригадась, коса бригадирсь Андрей Битейкин ялгась, ловонь кирьдема плантть пяшкодезе вельф.

Сталин ялгась максссь задание—кочкамс 7-8 миллиард пуд зерна. —Пяшкодьсаськ кельгома вожденьконь заданиянц,—кортайхть колхозникне. Пуцаськ сембе вийнеконь, штоба сявомс 1937-це кизоня сталинскяй уражай—15-20 центнер гектарста.

А.—Н.

Ковылкинань р—н.

Примернай конюх

Сире Теризморга велеса „17 лет Октября" колхозса конюхокс работай Раков Андрей ялгась. Раков Андрейсь пяк оцю мяль шарфни алашатнень ширес. Сонь алашанза справнат и анокт тундань видемати.

Раков ялгась васендакигя сувась колхозу и путнесы сембе виенц колхознай тевти. Честнай и добросовестнай работанкса колхозонь правлениясь эрь кизоне Раков ялгати максси казьнет.

Раков ялгась работай колхозса, кода азор, а аф кода инжи. Сон содасы, што зажиточнайста эрямась сатови аньцек честнайста работазь.

— Колхозникне синьць азорт колхозса,—кортай Андрейсь,—и цебярь эряфсь тиендеви эсь честнай и добросовестнай трудснон марта.

Живайкин.

Шайговань р—н.

Физкультурнай соревнованияс

Тячи, мартть 3-це шистонза Мокшэрзянь республикань физкультурнай коллективсь, коса 12 хоккеистт, 6 лыжникт, 4 конькобежецт и фкя официальнай представитель, туйхть Йошкар-Ола ошу физкультурнай соревнованияс. Ня соревнованиятнень эса примайхть участие 3 национальнай республикат: Мокшэрзяннесь, Марийскяйсь и Чувашиясь.

Минь республиканькень командац аци 24 ломаньцта, тяка лувксса 5 стиринт, 2 конькобежецт и 3 лыжницат.

С. К.

Панжевсь республиканскяй 3-це шахматнай турнирсь

Мартть 1-це шистонза Мокшэрзянь пединститутса панжевсь республиканскяй 3-це шахматнай турнирсь. Турнирса примайхть участие Мордовиянь 30 инь цебярь шахматисттне.

Сей састь извеснай шахматистне Комов, Ильин, Шепелев, Орешин. Турнирса примай участие талантливай од шахматистсь Кузин ялгась (Инсарань р-н), конац лиссь победителькс краевой шахматнай турнирса.

С. С. К.

Отв. редакторсь С. ЛАРИОНОВ.

Уполномоч. главлито № Д—24. Заказ № 688. Тираж 2230

Саранск типография „Красный Октябрь" Мордгиза